

EL LISTADO DE MERCANCÍA CUADERNO ATA

INSTRUCCIONES A TENER EN CUENTA

(Listado ISO en página 3)

N° d'ordre
Item N°
N° de orden
1

Casilla 1: Completar a modo de listado, en orden correlativo comenzando por el 1. Se pueden agrupar bajo el mismo nº aquellas mercancías que tengan la misma designación, valor y peso.

Désignation commerciale des marchandises
et, le cas échéant et numéros
Trade description of goods and marks and
numbers, if any
**Designación comercial de las mercancías y,
en su caso, marcas y números**

Casilla 2: Se pide la descripción comercial de la mercancía, sus marcas, modelos, series, y cuantos datos sirvan para una fácil identificación por las aduanas. La redacción debe respetar el espacio previsto. (*)

2

Nombre de Pièces Number of Pieces Número de Piezas
3

Casilla 3: Total de unidades de cada mercancía descrita.

Poids ou Volume Weight or Volume Peso o Volumen
4

Casilla 4: Es opcional indicar el peso neto de la totalidad de unidades que se incluyan. En el caso de joyería y bisutería fina **es obligatorio** indicar el peso de la mercancía. Es importante que se utilice la misma unidad de medida.

Valeur (*)
Value (*)
Valor (*)
5

Casilla 5: Completar con el importe en euros del valor de la mercancía. Debe ser el valor que tendría la mercancía en caso de venta en España. Se declina cualquier tipo de responsabilidad en caso de que la autoridad aduanera considerase que el valor declarado es insuficiente.

Tras completar las casillas 3, 4 y 5, **se sumarán los totales** por hoja debiendo aparecer completadas los sumatorios **por el total el nº de unidades, el peso y el importe totales.**

Suma y Sigue / Total ou A REPORTER / TOTAL or CARRIED OVER	0	0	0,00 €
--	---	---	--------

** Pays d'origine **Country of origin **Pais de origen
6

Casilla 6: Si el origen de la mercancía es de la Unión europea, déjese en blanco.

En cualquier otro caso debe completar el origen de la mercancía por el código ISO del país de origen, listado a continuación. (** página 3)

Réservé à la douane For official use Reservado a la Aduana Marques d'identification Identification marks Marcas identificativas
7

Casilla 7: RESERVADA PARA LA ADUANA- Dejar en blanco

A TENER EN CUENTA:

- Si la relación de mercancías excede del espacio previsto, utilice las pestañas "Hoja Adicional".
- La designación de la mercancía deberá ser redactada en español, no obstante, las Autoridades aduaneras extranjeras podrán exigir una traducción al inglés, francés o idioma del país de admisión temporal. (casilla 3 *)
- La plantilla no debe ser modificada.
- Puede usar el tabulador del teclado para desplazarse por el fichero.
- Se recomienda el uso de MAYÚSCULAS.

A CONTINUACIÓN, ENCONTRARÁ LOS CÓDIGO ISO.

Listado ISO para completar casilla 6 **:

Cód. ISO	Países y Territorios	Cód. ISO	Países y Territorios
AF	AFGANISTÁN	EG	EGIPTO
AL	ALBANIA	AE	EMIRATOS ÁRABES UNIDOS (Abu Dabi, Dubai, Sharya, Ayman, Umm al-Qaiwain, Ras al-Jaima y Fuyaira)
DE	ALEMANIA (Incluida la Isla de Helgoland)	ER	ERITREA
AD	ANDORRA	SK	ESLOVAQUIA
AO	ANGOLA (Incluido Cabinda)	SI	ESLOVENIA
AI	ANGUILA	ES	ESPAÑA
AQ	ANTÁRTIDA	US	ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA
AG	ANTIGUA Y BARBUDA	EE	ESTONIA
SA	ARABIA SAUDÍ	ET	ETIOPIA
DZ	ARGELIA	FO	FEROE, ISLAS
AR	ARGENTINA	PH	FILIPINAS
AM	ARMENIA	FI	FINLANDIA (Incluidas las Islas Aland)
AW	ARUBA	FJ	FIJI
AU	AUSTRALIA	FR	FRANCIA (Incluidos los departamentos franceses de ultramar: Reunión, Guadalupe, Martinica y Guayana Francesa)
AT	AUSTRIA	GA	GABÓN
AZ	AZERBAIYÁN	GM	GAMBIA
BS	BAHAMAS	GE	GEORGIA
BH	BAHRÉIN	GS	GEORGIA DEL SUR Y LAS ISLAS SANDWICH DEL SUR
BD	BANGLADESH	GH	GHANA
BB	BARBADOS	GI	GIBRALTAR
BE	BÉLGICA	GD	GRANADA (Incluidas las Islas Granadinas del Sur)
BZ	BELICE	GR	GRECIA
BJ	BENIN	GL	GROENLANDIA
BM	BERMUDAS	GU	GUAM
BY	BIELORRUSIA (BELARÚS)	GT	GUATEMALA
BO	BOLIVIA	GG	GUERNESEY (Isla anglonormanda del Canal)
BA	BOSNIA-HERZEGOVINA	GN	GUINEA
BIW	BOTSUANA	GQ	GUINEA ECUATORIAL
BV	BOUVET, ISLA	GW	GUINEA-BISSAU
BR	BRASIL	GY	GUYANA
BN	BRUNÉI (BRUNÉI DARUSSALAM)	HT	HAITI
BG	BULGARIA	HM	HEARD Y MCDONALD, ISLAS
BF	BURKINA FASO (Alto Volta)	HN	HONDURAS (Incluidas Islas del Crane)
BI	BURUNDI	HK	HONG-KONG
BT	BUTÁN	HU	HUNGRÍA
CV	CABO VERDE, REPÚBLICA DE	IN	INDIA
KY	CAIMÁN, ISLAS	ID	INDONESIA
KH	CAMBOYA	IR	IRÁN
CM	CAMERÚN	IQ	IRAQ
CA	CANADÁ	IE	IRLANDA
CF	CENTROAFRICANA, REPÚBLICA	IM	ISLA DE MAN
CC	COCOS, ISLA DE (KEELING)	IS	ISLANDIA
CO	COLOMBIA	IL	ISRAEL
KM	COMORAS (Gran Comora, Anjouan y Mohéli)	IT	ITALIA (Incluido Livigno)
CG	CONGO	JM	JAMAICA
CD	CONGO, REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DEL (Zaire)	JP	JAPÓN
CK	COOK, ISLAS	JE	JERSEY (Isla anglonormanda del Canal)
KP	COREA DEL NORTE (República Popular Democrática de Corea)	JO	JORDANIA
KR	COREA DEL SUR (República de Corea)	KZ	KAZAJSTÁN
CI	COSTA DE MARFIL	KE	KENIA
CR	COSTA RICA	KG	KIRGUISTÁN
HR	CROACIA	KI	KIRIBATI
CU	CUBA	KW	KUWAIT
TD	CHAD	LA	LAOS (LAO)
CZ	CHECA, REPÚBLICA	LS	LESOTHO
CL	CHILE	LV	LETONIA
CN	CHINA	LB	LIBANO
CY	CHIPRE	LR	LIBERIA
CW	CURAÇAO (antes en Antillas Neerlandesas)	LY	LIBIA
DK	DINAMARCA	LI	LIECHTENSTEIN
DM	DOMINICA	LT	LITUANIA
DO	DOMINICANA, REPÚBLICA	LU	LUXEMBURGO
EC	ECUADOR (Incluidas las Islas Galápagos)		

Cód. ISO	Países y Territorios	Cód. ISO	Países y Territorios
XG	LUXEMBURGO (por lo que respecta a las rentas percibidas por las Sociedades a que se refiere el párrafo 1 del protocolo anexo al Convenio de doble imposición (3 Junio 1996))	WS	SAMOA (Samoa Occidental)
MO	MACAO	AS	SAMOA AMERICANA
MK	MACEDONIA (Antigua República Yugoslava)	KN	SAN CRISTÓBAL Y NIEVES (Saint Kitts y Nevis)
MG	MADAGASCAR	SM	SAN MARINO
MY	MALASIA ((Malasia Peninsular y Malasia Oriental: Sarawak, Sabah y Labuán)	SX	SAN MARTÍN (parte meridional; antes en Antillas Neerlandesas)
MW	MALAWI	PM	SAN PEDRO Y MIQUELÓN
MV	MALDIVAS	VC	SAN VICENTE Y LAS GRANADINAS
ML	MALI	SH	SANTA ELENA (Incluidos la Isla de la Ascensión y el Archipiélago Tristán da Cunha)
MT	MALTA (Incluidos Gozo y Comino)	LC	SANTA LUCÍA
FK	MALVINAS, ISLAS (FALKLANDS)	ST	SANTO TOMÉ Y PRÍNCIPE
MP	MARIANAS DEL NORTE, ISLAS	SN	SENEGAL
MA	MARRUECOS	RS	SERBIA
MH	MARSHALL, ISLAS	SC	SEYCHELLES (Islas Mahé, Isla Praslin, La Digue, Frigate y Silhouette, Islas Almirantes (entre ellas Desroches, Alphonse, Plate y Coëtivy); Islas Farquhar (entre ellas Providencia); Islas Aidabra e Islas Cosmoledo.)
MU	MAURICIO (Isla Mauricio, Isla Rodrigues, Islas Agalega y Cargados, Carajós Shoals (Isla San Brandón))	SL	SIERRA LEONA
MR	MAURITANIA	SG	SINGAPUR
YT	MAYOTTE (Gran Tierra y Pamandzi)	SY	SIRIA (REPÚBLICA ARABE)
UM	MENORES ALEJADAS DE LOS EE.UU, ISLAS (Baker, Howland, Jarvis, Johnston, Kingman Reef, Midway, Navassa, Palmyra y Wake)	SO	SOMALIA
MX	MÉXICO	LK	SRI LANKA
FM	MICRONESIA, FEDERACIÓN DE ESTADOS DE (Yap, Kosrae, Truk, Pohnpei)	SZ	SUZILANDIA
MD	MOLDAVIA	ZA	SUDÁFRICA
MC	MÓNACO	SD	SUDÁN
MN	MONGOLIA	SS	SUDÁN DEL SUR
ME	MONTENEGRO	SE	SUECIA
MS	MONTSERRAT	CH	SUIZA (Incluidos el territorio alemán de Büsingen y el municipio italiano de Campione de Italia)
MZ	MOZAMBIQUE	SR	SURINAM
MM	MYANMAR (Antigua Birmania)	TH	TAILANDIA
NA	NAMIBIA	TW	TAIWÁN
NR	NAURU	TZ	TANZANIA (REPÚBLICA UNIDA DE) (Tanganica e Islas de Zanzibar y Pemba)
CX	NAVIDAD, ISLA	TJ	TAYIKISTÁN
NP	NEPAL	PS	TERRITORIO PALESTINO OCUPADO (Cisjordania y Franja de Gaza)
NI	NICARAGUA (Incluidas las Islas del Maíz)	TF	TIERRAS AUSTRALES FRANCESAS (Isla de Nueva Amsterdam, Isla San Pablo, las Islas Crozet y Kerguelén)
NE	NÍGER	TL	TIMOR LESTE
NG	NIGERIA	TG	TOGO
NU	NIUE, ISLA	TK	TOKELAU, ISLAS
NF	NORFOLK, ISLA	TO	TONGA
NO	NORUEGA (Incluidas la Isla Jan Mayen y el archipiélago Svalbard)	TT	TRINIDAD Y TOBAGO
NC	NUEVA CALEDONIA (Incluidas las Islas Leilat: Maré, Lifou y Ouvéa)	TN	TÚNEZ
NZ	NUEVA ZELANDA	TC	TURCAS Y CAICOS, ISLAS
IO	OCÉANO ÍNDICO, TERRITORIO BRITÁNICO DEL (Archipiélago de Chagos)	TM	TURKMENISTÁN
OM	OMÁN	TR	TURQUÍA
NL	PAÍSES BAJOS (parte europea)	TV	TUVALU
BQ	PAÍSES BAJOS (parte caribeña: Bonaire, San Eustaquio y Saba; antes en Antillas Neerlandesas)	UA	UCRANIA
PK	PAKISTÁN	UG	UGANDA
PW	PALAU	UY	URUGUAY
PA	PANAMÁ (incluida la antigua Zona del Canal)	UZ	UZBEKISTÁN
PG	PAPÚA NUEVA GUINEA (Parte oriental de Nueva Guinea; Archipiélago Bismarck (Incluidas: Nueva Bretaña, Nueva Irlanda, Lavongal y las Islas del Almirantazgo); Islas Salomón del Norte (Bougainville y Buka); Islas Trobriand, Islas Woodlark, Islas Entrecasteaux y Archipiélago de la Louisiade)	VU	VANUATU
PY	PARAGUAY	VA	VATICANO, CIUDAD DEL (Santa Sede)
PE	PERÚ	VE	VENEZUELA
PN	PITCAIRN (Incluidas las Islas Henderson, Ducie y Oeno)	VN	VIETNAM
PF	POLINESIA FRANCESA (Islas Marquesas, Isla de la Sociedad (Incluido Tahití), Islas Gambier, Islas Tuamotú e Islas Australes incluida la Isla de Clipperton)	VG	VÍRGENES BRITÁNICAS, ISLAS
PL	POLONIA	VI	VÍRGENES DE LOS EE.UU, ISLAS
PT	PORTUGAL (Incluidos los Archipiélagos de las Azores y de Madeira)	WF	WALLIS Y FUTUNA, ISLAS (Incluida la Isla Alofi)
PR	PUERTO RICO	YE	YEMEN (Yemen del Norte y Yemen del Sur)
QA	QATAR	DJ	YIBUTI
GB	REINO UNIDO (Gran Bretaña e Irlanda del Norte)	ZM	ZAMBIA
RW	RUANDA	ZW	ZIMBABWE
RO	RUMANÍA		
RU	RUSIA (FEDERACIÓN DE)	QU	OTROS PAÍSES O TERRITORIOS NO RELACIONADOS
SB	SALOMÓN, ISLAS	XB	BANCO CENTRAL EUROPEO
SV	SALVADOR, EL	XU	INSTITUCIONES DE LA UNIÓN EUROPEA
		XN	ORGANISMOS INTERNACIONALES DISTINTOS DE LAS INSTITUCIONES DE LA UNIÓN EUROPEA Y DEL BANCO CENTRAL EUROPEO

